

# GASTRONOMA

18620001

Kostkarka do lodu

2

[www.adexi.eu](http://www.adexi.eu)

## WPROWADZENIE

Aby jak najlepiej wykorzystać możliwości nowej kostkarki do lodu, przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją. Należy zwrócić szczególną uwagę na środki ostrożności. Zalecamy również zachowanie instrukcji do wykorzystania w przyszłości

## OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- To urządzenie może być używane wyłącznie przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub braku doświadczenia i wiedzy, jeśli są nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.  
Czyszczenie i obsługa konserwacja nie może być wykonywana przez dzieci bez nadzoru.
- Nigdy nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru. Należy pilnować dzieci przebywające w pobliżu urządzenia, gdy jest ono używane. Urządzenie nie jest zabawką.
- Nieprawidłowe użytkowanie urządzenia może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie urządzenia.
- Używaj wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek obrażenia lub uszkodzenia wynikające z nieprawidłowego użytkowania lub obsługi (patrz również Warunki gwarancji).
- Wyłącznie do użytku domowego. Nie do użytku zewnętrznego ani komercyjnego
- Usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i transportowe z wnętrza i na zewnątrz urządzenia.
- Sprawdź, czy urządzenie nie ma widocznych uszkodzeń i czy nie brakuje żadnych części.
- Nie używaj z innymi przewodami niż dostarczony.
- Sprawdź, czy nie ma możliwości pociągnięcia lub potknięcia się o przewód lub przedłużacz.
- Urządzenie nie może być używane razem z wyłącznikiem czasowym lub oddzielnym systemem zdalnego sterowania.
- Wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka podczas czyszczenia lub gdy nie jest używane.
- Należy unikać ciągnięcia za przewód podczas wyjmowania wtyczki z gniazdka. Zamiast tego należy przytrzymać za wtyczkę.
- Przewód i urządzenie należy trzymać z dala od źródeł ciepła, gorących przedmiotów i otwartego ognia.
- Upewnij się, że przewód jest całkowicie rozciągnięty.
- Przewód nie może być skręcony ani owinięty wokół urządzenia.

## WI

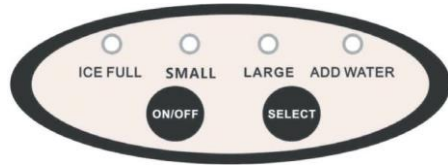
- Regularnie sprawdzaj, czy przewód lub wtyczka nie są uszkodzone i nie używaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub jeśli zostało upuszczone na podłogę, zalane wodą lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób.
- Jeśli urządzenie, przewód lub wtyczka zostały uszkodzone, należy zlecić sprawdzenie i ewentualną naprawę urządzenia autoryzowanemu serwisowi.
- Podłączać wyłącznie do napięcia 230 V, 50 Hz. Gwarancja nie jest ważna, jeśli urządzenie jest podłączone do niewłaściwego napięcia.
- Nigdy nie próbuj naprawiać urządzenia samodzielnie. W celu dokonania naprawy gwarancyjnej należy skontaktować się ze sklepem, w którym urządzenie zostało zakupione.
- Nieautoryzowane naprawy lub modyfikacje spowodują utratę gwarancji.

## SPECJALNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie należy dotykać parownika urządzenia, ponieważ może to spowodować oparzenia spowodowane zamrożeniem.
- Podczas transportu, przenoszenia i ustawiania urządzenia nie wolno go przechylać o więcej niż 45 stopni od pionu, ponieważ może to spowodować uszkodzenie sprężarki i układu chłodzenia. Urządzenia nigdy nie wolno odwracać do góry nogami.
- Urządzenie należy zawsze umieszczać na suchej, równej i twardej powierzchni, z dala od krawędzi.
- Wbudowany kompresor osiąga wysoką temperaturę podczas pracy, dlatego należy zapewnić co najmniej 15 cm wolnej przestrzeni ze wszystkich stron urządzenia, aby ciepło mogło się rozproszyć.
- Przed włączeniem urządzenia należy odstawić je na co najmniej 2 godziny z otwartą pokrywą, ponieważ w przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia wbudowanego kompresora.
- Jeśli urządzenie zostanie wyłączone lub nastąpi przerwa w zasilaniu, należy odczekać 3 minuty przed ponownym włączeniem urządzenia, ponieważ wbudowana funkcja w sprężarce może ulec uszkodzeniu.
- Urządzenia nie wolno umieszczać w pobliżu źródeł ciepła ani nad piekarnikiem, płytą grzejną itp.
- Urządzenie nie może być używane w temperaturze otoczenia poniżej 5 °C lub powyżej 32 °C.
- W urządzeniu należy używać wyłącznie świeżej, zimnej wody. Nie należy dopuszczać do zalegania wody w urządzeniu dłużej niż 24 godziny. Jeśli woda nie była używana, należy ją wymienić.
- Sprawdź, czy korek spustowy w zbiorniku wody jest prawidłowo umieszczony, aby woda nie wypływała.

## GŁÓWNE ELEMENTY

1. Korek spustowy
2. Zbiornik na wodę
3. Sprężarka
4. Przewód zasilający i wtyczka
5. Pokrywa nad zbiornikiem wody
6. Okno
7. Pokrywa nad przegródką na kostki lodu
8. Panel sterowania
9. Taca na wodę
10. Parownik
11. Przenośnik
12. Szufelka do lodu
13. Wiaderko na lód



### Panel sterowania

ICE FULL: Włącza się, gdy pojemnik na lód jest pełny. Opróżnij pojemnik na lód.

SMALL/LARGE: Wskazuje wybrany rozmiar kostki lodu.

DODAJ WODY: Włącza się, gdy zbiornik wody jest pusty. Napełnij wodą.

ON/OFF: Uruchamia i zatrzymuje produkcję kostek lodu.

SELECT: Wybór rozmiaru kostki lodu: SMALL lub LARGE

## PRZYGOTOWANIE

- Wytrzyj zbiornik na wodę (2), wiadro na lód (13) i szufelkę do lodu (12) dobrze wyciśniętą ściereczką przed użyciem.

## UŻYCIE

- Sprawdź, czy korek spustowy (1) jest prawidłowo włożony, aby zbiornik wody był szczelny.
- Podłącz urządzenie.
  - Otwórz pokrywę (5). Podnieś pojemnik na lód (13) w górę. Napełnij zbiornik wody (2) wodą. Temperatura wody musi wynosić od 8 do 28°C. Poziom wody nie może przekraczać oznaczenia MAX. Włóż pojemnik na lód na miejsce i ponownie zamknij pokrywę.
- Naciśnij przycisk SELECT na panelu sterowania (8), aby wybrać małe lub duże kostki lodu. Wybierz małe kostki lodu, jeśli temperatura otoczenia wynosi maks. 25°C, a duże kostki lodu, jeśli temperatura otoczenia przekracza 25°C. Zaświeci się wskaźnik wybranego rozmiaru kostek lodu.
- Włącz urządzenie za pomocą przycisku ON/OFF na panelu sterowania (8). Wskaźnik ICE zaświeci się na stałe, a urządzenie rozpocznie pompowanie i chłodzenie wody.
- Woda w zasobniku (9) zamarza, tworząc kostki lodu wokół ząbków w parowniku (10). Kostki lodu gdy będą gotowe, przenośnik (11) przepchnie je do pojemnika na lód.

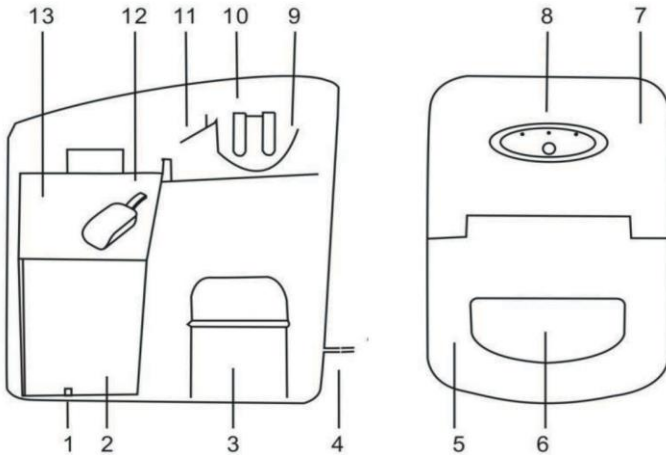
Czas trwania cyklu zależy od temperatury wody i temperatury otoczenia. Pierwsze 3 razy kostki lodu mogą być mniejsze lub różnić się rozmiarem. Jest to całkowicie normalne.

- Jeśli zaświeci się wskaźnik ADD WATER, napełnij urządzenie wodą i uruchom je ponownie, naciskając przycisk ON/OFF.
- Jeśli z a ś w i e c i się wskaźnik ICE FULL, opróżnij pojemnik na lód (13) za pomocą szufelki do lodu (12). Wkrótce potem urządzenie będzie nadal produkować kostki lodu.

Nie przepelniaj pojemnika na lód! W razie potrzeby umieść kostki lodu w zamrażarce, jeśli nie zamierzasz ich natychmiast użyć.

## WI

- Po zakończeniu korzystania z urządzenia należy je wyłączyć za pomocą przycisku ON/OFF.



## CZYSZCZENIE

- O ile nie określono tego wyraźnie w poniższych instrukcjach czyszczenia, należy pamiętać, że żadna z części tego urządzenia nie nadaje się do mycia w zmywarce.
- Urządzenie należy zawsze czyścić natychmiast po użyciu.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy zawsze wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Pociągnij przednią część urządzenia nad krawędź stołu i przytrzymaj miskę pod urządzeniem.
- Wyjmij korek spustowy (1) ze zbiornika wody (2) i pozwól, aby pozostała woda spłynęła do miski.  
Po całkowitym opróżnieniu zbiornika wody należy założyć korek spustowy.

## WI

- Jeśli woda jest twarda, wyczyść urządzenie wewnątrz i na zewnątrz dobrze wyciśniętą ściereczką z odrobiną octu.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie i upewnij się, że woda nie dostanie się do jego wnętrza.
- Przed przechowywaniem należy upewnić się, że urządzenie jest czyste i suche.
  - Parownik (10) i przenośnik (11) nie mogą być czyszczone.
- Nie używaj środków chemicznych. Nigdy nie używaj ściernych detergentów ani rozpuszczalników.



## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Możliwa przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Sprężarka (3) brzęczy nienormalnie.	Urządzenie zostało uruchomione zbyt szybko po skonfigurowaniu.	Przed ponownym włączeniem urządzenia należy pozostawić je na 24 godziny na płaskiej powierzchni.
Przenośnik (11) utknął w pozycji startowej.	Urządzenie jest wyłączone lub nastąpiła przerwa w zasilaniu.	Wyjmij wtyczkę z gniazda i ostrożnie przesun przenośnik z powrotem do pozycji startowej. Usuń lód zalegający na przenośniku lub wokół niego
Przenośnik (11) nie wpycha kostek lodu do pojemnika na lód (13)	Sprawdź, czy taca na wodę (9) jest całkowicie pozioma.	Wyjmij wtyczkę z gniazdka i ostrożnie ustaw tacę na wodę poziomo, delikatnie popychając ją w kierunku przenośnika.
ADD WATER włączy się wskaźnik	<ol style="list-style-type: none"> <li>Zbiornik jest pusty.</li> <li>W układzie pompy znajduje się powietrze.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Wyłącz urządzenie, uzupełnij wodę i odczekaj 3 minuty przed ponownym włączeniem urządzenia.</li> <li>Pociągnij przód urządzenia 6 mm ponad krawędź stołu i przytrzymać miskę pod urządzeniem. Wyjmij korek spustowy (1) ze zbiornika wody i włóż go ponownie, gdy wypłynie niewielka ilość wody</li> </ol>
Kostki lodu są tak duże, że zamarzają razem.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Na tacy na wodę znajduje się lód z poprzednich cykli lub woda w zbiorniku jest zbyt zimna.</li> <li>Parownik jest zbyt nisko</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Przed ponownym włączeniem urządzenia należy je wyłączyć i poczekać, aż lód się roztopi. Wybierz małe kostki lodu</li> <li>Ostrożnie pociągnij parownik lekko do góry.</li> </ol>
Woda wypływa z przedniej części urządzenia.	Korek spustowy nie jest prawidłowo umieszczony.	Prawidłowo włóż korek spustowy do otworu w dolnej części zbiornika wody.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE UTYLIZACJI I RECYKLINGU TEGO PRODUKTU

Należy pamiętać, że ten produkt Adexi jest oznaczony tym symbolem:



Oznacza to, że tego produktu nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi, ponieważ odpady elektryczne i elektroniczne muszą być utylizowane oddzielnie.

Zgodnie z dyrektywą WEEE każde państwo członkowskie musi zapewnić prawidłową zbiórkę, odzysk, przetwarzanie i recykling odpadów elektrycznych i elektronicznych. Prywatne gospodarstwa domowe w UE mogą bezpłatnie oddawać zużyty sprzęt do specjalnych stacji recyklingu. W niektórych państwach członkowskich można w pewnych przypadkach zwrócić zużyty sprzęt do sprzedawcy, od którego został zakupiony, jeśli kupujesz nowy sprzęt. Skontaktuj się ze sprzedawcą, dystrybutorem lub władzami miejskimi

w celu uzyskania dalszych informacji na temat postępowania z odpadami elektrycznymi i elektronicznymi

### WARUNKI GWARANCJI

Gwarancja nie ma zastosowania:

- jeśli powyższe instrukcje nie zostały zastosowane
- jeśli ingerowano w urządzenie
- jeśli urządzenie było niewłaściwie obsługiwane, poddane szorstkiemu traktowaniu lub doznało innego rodzaju uszkodzenia
- jeśli urządzenie jest uszkodzone z powodu usterek w dostawie energii elektrycznej.

Ze względu na ciągły rozwój naszych produktów pod względem funkcji i wzornictwa, zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie bez wcześniejszego ostrzeżenia.

### CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące korzystania z urządzenia i nie możesz znaleźć odpowiedzi w niniejszej instrukcji obsługi, odwiedź naszą stronę internetową pod adresem [www.adexi.eu](http://www.adexi.eu).

Dane kontaktowe można również znaleźć na naszej stronie internetowej, jeśli chcesz się z nami skontaktować w sprawie pytań technicznych, napraw, akcesoriów lub części zamiennych.

### IMPORTER

Adexi A/S Grenåvej 635A

DK-8541 Skødstrup Dania [www.adexi.dk](http://www.adexi.dk)

Nie ponosimy odpowiedzialności za błędy w druku

DE